

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **52 (1934)**

Heft 62

PDF erstellt am: **21.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Bern  
Donnerstag, 15. März  
1934

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Jeudi, 15 mars  
1934

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LII. Jahrgang — LII<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage  
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel  
LA VIE ÉCONOMIQUE

Supplémento mensile  
Rapporto economico

N° 62

**Redaktion:**  
Handelabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements  
**Administration:** Ellingerstrasse 3 in Bern  
Abonnement: *Schweiz:* Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 8.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Cts. — *Annoncen-Regie:* Publicitas A. G. — *Insertionspreis:* 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.).

**Rédaction:**  
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique  
**Administration:** Ellingerstrasse 3 à Berne  
Abonnements: *Suisse:* un an, fr. 24.30; un semestre, fr. 12.30; un trimestre, fr. 8.30; deux mois, fr. 4.30; un mois, fr. 2.30 — *Etranger:* Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts. — *Règle des annonces:* Publicitas S. A. — *Prix d'insertion:* 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts.)

N° 62

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti. / Handelsregister. — Registre de commerce. — Registro di commercio. / Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio. / Jungfraubahn-Gesellschaft. / Regina Palace und Jungfraublick A.-G., Interlaken. / Genossenschaft „Stimmen im Sturm“. / Gerber Frères S. A., Delémont.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Waren im Januar/Februar 1934. — Importation et exportation des principales marchandises en janvier/février 1934. / Espagne: Agio. / Postüberweisungsdiens mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

##### Anrufe — Sommations

Die Kraftlosklärung der am 26. November 1933 in Braunau ausgestellt und später angelegentlich verloren gegangenen zwei Wechsel-Akzente über je 1500. — Schilling der Firma L. Borgognon A.-G. Basel, zahlbar 20. Februar bzw. 24. Februar 1934, wird begehrt Gemäss Beschluss des Zivilgerichtes des Kantons Basel-Stadt vom 7. Februar 1934 wird der allfällige Inhaber hiemit aufgefordert, die Wechsel inuert drei Monaten, also bis 24. Mai 1934. der Unterzeichneten vorzuweisen, ansonst dieselben nach Ablauf der Frist für kraftlos erklärt werden. (W 48<sup>b</sup>)

Basel, den 15. Februar 1934. Zivilgerichtsschreiberei Basel, Prozesskanzlei.

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichts Weinfelden vom 3. März 1934 wird der allfällige Inhaber der vier Inhaberbeteiligungen Nrn. 753264/67 der Thurg. Kantonalbank Weinfelden per je Fr. 1000. d. d. 20. Oktober 1933, à 3% %, mit Semestercoupons per 31. Mai 1934 u. ff. aufgefordert, seine Ansprüche an diesen Titeln unter Vorlage derselben innert der Frist von drei Jahren geltend zu machen, ansonst diese für kraftlos erklärt werden. (W 87<sup>b</sup>)

Frauenfeld, den 8. März 1934. Gerichtskanzlei Weinfelden.

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichts Weinfelden vom 9. März 1934 wird der allfällige Inhaber des vermissten Schuldbriefes per Fr. 5000 vom 11. Dezember 1920, Pfandprotokoll Berg, Bd. 17, Seite 130, Nr. 110, im II. Rang, zugunsten von Frau Berta Enz-Lüthi, in Mauren, und auf Hermann Hausmann, in Mauren, als Schuldner, lautend, aufgefordert, seine Rechte an diesem Schuldbrief unter Vorlage desselben geltend zu machen, ansonst derselbe nach Ablauf eines Jahres als kraftlos erklärt wird. (W 88<sup>b</sup>)

Frauenfeld, den 10. März 1934. Gerichtskanzlei Weinfelden.

Es wird, weil vermisst, aufgemerkt: Schuldbrief Fr. 2000, angegangen 20. März 1930, haftend auf Liegenschaft Hotel Frohburg, Weggis, Grundstück Nr. 86.

In Anwendung von Art. 870 Z. G. B. wird hiermit der Inhaber dieses Titels aufgefordert, denselben binnen Jahresfrist bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftlosklärung erfolgt. (W 93<sup>b</sup>)

Kriens, den 13. März 1934. Der Amtsgerichtspräsident von Luzern-Land: Dr. Thürig.

Es wird vermisst: Fr. 1000, Gilt, angegangen 1. Mai 1909, errichtet von Josef Zemp, Menznau, und haftend auf der Liegenschaft «Unter-Matthüsi» in der Gemeinde Menznau.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird anmit aufgefordert, denselben binnen Jahresfrist bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Titel kraftlos erklärt würde. (Art. 870 Z. G. B.) (W 95<sup>b</sup>)

Nebikon, den 13. März 1934. Der Amtsgerichtspräsident von Willisau: Dr. A. Erni.

#### Kraftlosklärungen — Annulations

Par jugement du 9 mars 1934, le Tribunal a prononcé l'annulation du certificat de dépôt de la Banque de dépôts et de Crédit de Genève, s. a. au porteur, n° 5589, édition de 1929, de fr. ss. 1000, au 5% % coupons courants et suivants attachés (K. 1). (W 94)

Tribunal de première instance de Genève: (signé) R. Michoud.

### Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

#### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

##### Zürich — Zurich — Zurigo

Radio-Installationen usw. — 1934. 10. März. Unter der Firma Radiorep A.-G. hat sich, mit Sitz in Zürich, am 28. Februar 1934 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist die Uebernahme sämtlicher in das Radiofach einschlägigen Arbeiten, insbesondere das Reparieren von Radio-Apparaten. Die Gesellschaft kann ausländische Tochtergesellschaften oder Filialen gründen und alle Geschäfte tätigen, die mit dem Gesellschaftszweck verbunden sind. Das Aktienkapital beträgt Fr. 10,000, eingeteilt in 20 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 500. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der aus 1—5 Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen und die Art und Form der Zeichnung. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist zurzeit: Walter Stadler, Kaufmann, von Solothurn und Lohn, in Zürich. Geschäftslokal: Claridenstrasse 28, in Zürich 2 (eigene Bureaux).

Alkoholfreies Restaurant. — 12. März. Unter der Firma Paradis-Aktiengesellschaft Zürich hat sich, mit Sitz in Zürich, am 28. Februar/9. März 1934 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet: Zweck des Unternehmens ist die Eröffnung und der Betrieb von alkoholfreien Restaurants und die Tätigkeit aller damit verbundenen Rechtsgeschäfte. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100,000; es ist eingeteilt in 100 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der aus 1—3 Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen; er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen und die Art und Form der Zeichnung. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist zurzeit Louise Rogenmoser geb. Sieber, Geschäftsfrau, von Oberägeri (Zug), in Zürich. Geschäftslokal: Mythenquai 28, in Zürich 2.

Beteiligungen usw. — 12. März. Adiba Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 243 vom 17. Oktober 1932, Seite 2426). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 28. Februar 1934 wurde das Aktienkapital der Gesellschaft von bisher Fr. 500,000 auf Fr. 100,000 reduziert durch Abstempelung der 500 Inhaberaktien von nom. Fr. 1000 auf nom. Fr. 200. Gleichzeitig wurden die §§ 2 und 3 der Statuten abgeändert, wodurch die bisher publizierten Bestimmungen folgende Aenderungen erfahren: Zweck der Gesellschaft ist: Die Beteiligung bei industriellen und Handels-Unternehmungen im In- und Auslande; die Verwaltung und Verwertung solcher Beteiligungen, sowie sonstiger Vermögenswerte; die Uebernahme und Durchführung von Kontrollarbeiten und Treuhandgeschäften aller Art; die Aufnahme und Begebung von Anleihen und Beleihungen; die Tätigkeit aller mit vorstehend bezeichnetem Zwecke direkt oder indirekt verbundenen Geschäfte. Das Aktienkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 100,000, eingeteilt in 500 voll einbezahlte, auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 200.

12. März. Schweizerischer Tonkünstlerverein (S. T. V.), Verein, mit Sitz in Zürich (S. H. A. B. Nr. 193 vom 21. August 1931, Seite 1826). Es wurden neu gewählt: Dr. Fritz Brun, Kapellmeister, von Escholzmatt (Luzern), in Bern, als Vizepräsident, und Walter Schulthess, Musiker, von und in Zürich, als Kassier. Die genannten zeichnen unter sich kollektiv oder mit je einem der übrigen Unterschriftsführenden.

12. März. Brauerei A. Hürlimann Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 115 vom 20. Mai 1932, Seite 1210). Das Verwaltungsratsmitglied Karl Wehrli-Thielen wohnt nunmehr in Paris.

12. März. Immobilien-genossenschaft Gambrinus, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 3 vom 5. Januar 1928, Seite 14). Das Vorstandsmitglied Carl Wehrli-Thielen wohnt nunmehr in Paris.

12. März. Immobilien-genossenschaft Du Pont, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 3 vom 5. Januar 1928, Seite 14). Das Vorstandsmitglied Carl Wehrli-Thielen wohnt nunmehr in Paris.

Transporte, Speditionen. — 12. März. Aktiengesellschaft Danzas & Cie., in Basel mit Zweigniederlassung unter derselben Firma in Zürich (S. H. A. B. Nr. 154 vom 5. Juli 1932, Seite 1645). Speditionsgeschäft. Philippe Crozier und Emil Werzinger sind als Delegierte zurückgetreten, verbleiben aber weiterhin im Verwaltungsrat; deren Unterschriften sind erloschen.

Vervielfältigungen, Schreibarbeiten usw. — 12. März. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Weilenmann & Jaeggi, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 64 vom 19. März 1931, Seite 594), Vervielfältigungen, Schreibarbeiten, Uebersetzungen usw., verzeigt infolge behördlicher Strassenumbenennung und Häusernummerierung als Geschäftslokal: Limmatquai 3. Die beiden Gesellschafter wohnen: Jakob Weilenmann, in Zürich 6, und Fr. Hedwig Jaeggi, in Zürich 2.

12. März. **Gemeinnützige Baugenossenschaft Limmattal**, in Zürich (Albisrieden) (S. H. A. B. Nr. 242 vom 16. Oktober 1933, Seite 2409). Hermann Wartmann und Walter Müller sind aus dem Vorstand ausgeschieden. An deren Stelle wurden neu als Beisitzer in den Vorstand gewählt: Emil Frey, Einziger, von und in Zürich, und Paul Lippert, Assistent des Hochbauamtes der Stadt Zürich, von Romanshorn, in Zürich. Das Geschäftslokal befindet sich infolge behördlicher Häusernummerierung nunmehr Feltenbergstrasse 226, in Zürich 9 (Albisrieden).

12. März. **Licht- & Metall A.-G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 277 vom 25. November 1932, Seite 2758), Metallwarenfabrikation jeglicher Art usw. Emil Niehammer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

Handelsgärtnerei, Blumengeschäft. — 12. März. Inhaber der Firma **Albert Meyer-Härling**, in Zürich 2, ist Albert Meyer-Härling, von Zürich, in Zürich 2. Handelsgärtnerei und Blumengeschäft. Waffenplatzstrasse 51.

Kaffee, Kolonialwaren, Tee usw. — 12. März. Inhaber der Firma **Franz Schwitler**, in Zürich 5, ist Franz Schwitler-Kälin, von Näfels (Glarus), in Zürich 5. Handel in Kaffee, Kolonialwaren, Tee, Drogen und Manufakturwaren. Hardturmstrasse 338.

Chemisch-technische Produkte usw. — 12. März. Die Firma **Franz Weber**, in Zürich 11 (Seebach) (S. H. A. B. Nr. 159 vom 11. Juli 1933, Seite 1689), Fabrikation von und Handel in chemisch-technischen Produkten, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Verwertung von Patenten der Elektro- und Feinmechanik. — 12. März. **Duroptic-Aktiengesellschaft**, in Zürich, Verwertung von Patenten der Elektro- und Feinmechanik (S. H. A. B. Nr. 150 vom 30. Juni 1932, Seite 1605). In ihrer Generalversammlung vom 1. März 1934 haben die Aktionäre die Reduktion ihres Aktienkapitals von bisher Fr. 4800 auf Franken 960 beschlossen durch Abstemperung der 48 Namenaktien zu Fr. 100 auf nom. Fr. 20. Im Anschluss daran hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen und die Liquidation als durchgeführt erklärt. Die Firma wird daher gelöst.

13. März. Unter der Firma «**Narok**»-Kaffee-Versandgeschäft hat sich, mit Sitz in Zürich, am 1. März 1934 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist der Handel mit Kaffee und verwandten Artikeln, insbesondere der Vertrieb der Produkte der «Narok»-Kaffee-Plantagen in Arusha im Wege des Versandgeschäftes. Das Aktienkapital beträgt Fr. 10.000, eingeteilt in 20 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 500. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat von 1—5 Mitgliedern vertritt die Gesellschaft nach aussen; er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen, und setzt die Art und Form der Zeichnung fest. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist zurzeit: Alwin Schmid, Kaufmann, von Zürich, in Küsnacht b. Z. Geschäftslokal: Löwenstrasse 2, in Zürich 1.

13. März. **Philips-Lampen-Aktiengesellschaft (Lampes-Philips-Société Anonyme) (Lampade-Philips Società Anonima)**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 270 vom 19. November 1931, Seite 2463). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 19. Januar 1934 wurde § 16 der Gesellschaftsstatuten abgeändert, wodurch indessen die bisher publizierten Bestimmungen eine Aenderung nicht erfahren. Das Verwaltungsratsmitglied Adolf Maurer wohnt nun in Zürich; Dr. Walter Muri, nunmehr Delegierter des Verwaltungsrates, wohnt ebenfalls in Zürich.

Chemisch-technische Artikel. — 13. März. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Martin Keller & Co.**, in Wallisellen (S. H. A. B. Nr. 158 vom 10. Juli 1930, Seite 1465), Fabrikation und Vertrieb von chemischen und bautechnischen Artikeln usw., erteilt Einzelprokura an Martin Weber, von und in Zürich.

13. März. **Immobilien-genossenschaft Doso**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 171 vom 25. Juli 1930, Seite 1577). Dr. Albert Keller ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; dessen Unterschrift ist damit erloschen. Carl Dönsbach ist nunmehr einziges Mitglied des Vorstandes und führt wie bisher Einzelunterschrift. Das Geschäftslokal wurde verlegt nach: Rennweg 56, in Zürich 1.

Musterkarten, Buchbinderei. — 13. März. **Knüsel & Walter**, in Zürich 5 (S. H. A. B. Nr. 267 vom 14. November 1933, Seite 2658), Fabrikation von Musterkarten und Buchbinderei. Der Kollektivgesellschaftler Hans Knüsel wohnt nunmehr in Zürich 4.

13. März. Die «**Mundes**» **Allgemeine Handels- & Industrie-Aktiengesellschaft**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 152 vom 3. Juli 1933, Seite 1605), verzeigt als nunmehriges Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 66, in Zürich 1.

Schuhhandel. — 13. März. Inhaber der Firma **Walter Büttiker**, in Wangen, ist Walter Büttiker-Keller, von Oberbuchsiten (Solothurn), in Wangen. Schuhhandel. Brüttisellen, Wagnerstrasse 332.

Handel in Kräutern. — 13. März. Inhaber der Firma **Nikolaus Griess, Kräuterhaus**, in Zürich 1, ist Nikolaus Griess, deutscher Staatsangehöriger, in Meilen. Handel in Kräutern. Talstrasse 20.

13. März. Inhaber der Firma **Heinrich Sieber, Metallgiesserei & mech. Werkstätte**, in Zürich 11 (Seebach), ist Heinrich Sieber, von Zürich, in Zürich 11. Metallgiesserei, mechanische Werkstätte und Galvanische Anstalt. Alte Rümliangstrasse 59.

Gärtnereiartikel. — 13. März. Inhaber der Firma **Wilhelm Wüscher**, in Winterthur 1, ist Wilhelm Wüscher, von Schaffhausen, in Winterthur 1. Vertretungen aller Art, insbesondere Gärtnereiartikel. Obere Kirchgasse 8.

Schweinehandel. — 13. März. Die Firma **Otto Müller**, in Zürich 11 (Seebach) (S. H. A. B. Nr. 218 vom 18. September 1933, Seite 2186), Schweinehandel, verzeigt infolge behördlicher Strassenumbenennung als Geschäftslokal: Friesstrasse 19.

Gärtnerei, Düngermittel. — 13. März. Die Firma **Josef Inglin**, in Meilen (S. H. A. B. Nr. 28 vom 2. Februar 1934, Seite 306), Gärtnerei und Handel in Düngermitteln, ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Architekturbureau. — 13. März. Die Firma **Robert Ruggli**, in Zürich 11 (Oerlikon) (S. H. A. B. Nr. 264 vom 10. November 1927, Seite 1981), Architekturbureau, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Herrenkonfektion. — 13. März. Die Firma **Seifert**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 7 vom 10. Januar 1924, Seite 50), Handel und Fabrikation von Herrenkonfektion, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Stumpen. — 13. März. Die Firma **R. Tièche Söhne**, in Dachsen (S. H. A. B. Nr. 131 vom 8. Juni 1932, Seite 1401), Fabrikation von «Schweizer-Stumpen», Kollektivgesellschaft: August Reinhard Tièche und René Joseph Tièche, ist infolge Verkaufs des Geschäftes und daheriger Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

Klöppelspitzen. — 13. März. Die Firma **Walther & Co.**, in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 75 vom 1. April 1931, Seite 704), Fabrikation von und Handel in Klöppelspitzen, unbeschränkt haftender Gesellschafter: Emil Walther, und Kommanditär: «Torchon Aktiengesellschaft, St. Gallen», ist

infolge Auflösung dieser Kommanditgesellschaft erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

## Bern — Berne — Berna

### Bureau Bern

Kürschnerei, Pelzhandel. — 1934. 9. März. Firma **Albert Wermeinger**, in Bern, Kürschnerei und Pelzhandel (S. H. A. B. Nr. 236 vom 9. Oktober 1923, Seite 1910). Das Geschäftslokal befindet sich nun Greyerzstrasse 45.

Bauunternehmung. — 9. März. Der Inhaber der Firma **Otto Weiss**, in Bern-Bümpliz, Tiefbauunternehmung (S. H. A. B. Nr. 37 vom 14. Februar 1922, Seite 273), ändert die Geschäftsnatur ab in: Bauunternehmung. Neues Geschäftslokal: Statthalterstrasse 46.

Bonneterie, Mercerie, Quincaillerie. — 9. März. **Ernst Weber**, Mercerie und Quincaillerie en gros, in Bern (S. H. A. B. Nr. 165 vom 11. Juli 1919, Seite 1229). Die Geschäftsnatur wird abgeändert in: Bonneterie, Mercerie und Quincaillerie en gros.

Elektrische Anlagen. — 9. März. Die Einzelfirma **Alfred Wältli**, in Bern-Bümpliz, elektrische Anlagen (S. H. A. B. Nr. 282 vom 8. Mai 1928, Seite 906), hat das Geschäftslokal verlegt nach Bümplizstrasse 153.

Bar, Tea-room. — 9. März. Der Inhaber der Firma **H. Alfred Valand**, in Bern, Verkauf von kleinen Sandwiches aller Art an Grossabnehmer und Private und Ausschank alkoholfreier Getränke (S. H. A. B. Nr. 107 vom 8. Mai 1928, Seite 906), ändert die Geschäftsnatur ab in: Betrieb einer Bar mit Tea-room.

Metzgerei. — 9. März. **Chr. Utiger**, in Bern, Gross- und Kleinmetzgerei (S. H. A. B. Nr. 246 vom 20. Oktober 1917, Seite 1675). Die Geschäftsnatur wird abgeändert in Metzgerei.

Chemisch-technische Produkte. — 9. März. Der Inhaber der Firma **Alfred Trachsel**, in Bern, chemisch-technische Produkte (S. H. A. B. Nr. 240 vom 29. September 1921, Seite 1894), hat das Geschäftslokal verlegt nach Muesmattstrasse 15/15a.

9. März. **Treuhandgesellschaft zur Wahrung schweizerischer Interessen im Ausland**, Genossenschaft, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 209 vom 7. September 1922, Seite 1730). Das Geschäftslokal wurde verlegt nach Laupenstrasse 19.

Schreinerei, Wandtafel-fabrikation. — 9. März. Der Inhaber der Einzelfirma **Gottfried Stückli**, in Bern, Bau- und Möbelschreinerei (S. H. A. B. Nr. 249 vom 30. September 1920, Seite 1867), ändert die Geschäftsnatur ab in: Mechanische Schreinerei, Wandtafel-fabrikation.

Handlungsmüllerei. — 9. März. Der Inhaber der Firma **E. Stettler**, in Bern, Mehl-, Getreide- und Samenhandlung (S. H. A. B. Nr. 170 vom 6. Juli 1908, Seite 1221), ändert die Geschäftsnatur ab in: Handlungsmüllerei.

Gummiwaren, Kellereiartikel. — 9. März. Der Inhaber der Firma **Fritz Steiger**, in Bern, Gummiwaren und Kellereiartikel (S. H. A. B. Nr. 299 vom 22. Dezember 1926, Seite 2222). Der Firmainhaber **Fritz Albert Steiger**, von Dagmersellen, in Bern, ist nun auch Bürger von Bern.

Schneiderei. — 9. März. Der Inhaber der Firma **Rudolf Stalder**, in Bern, Zivil- und Uniformschneiderei (S. H. A. B. Nr. 202 vom 6. August 1920, Seite 1518), verzeigt als neues Geschäftslokal: Mittelstrasse 70.

Kolonialwaren, Milchprodukte. — 9. März. Der Inhaber der Firma **Karl Spring-Feldscher**, in Bern, Butter- und Käsehandlung (S. H. A. B. Nr. 192 vom 19. August 1929, Seite 1698), ändert die Geschäftsnatur ab in: Kolonialwaren und Milchprodukte.

Spenglerei, Installationen. — 9. März. Kollektivgesellschaft **K. & W. Steger**, in Bern, Spenglerei, sanitäre Installationen und Blechballagenfabrik (S. H. A. B. Nr. 66 vom 22. März 1918, Seite 447). Die Prokura des Paul Hagen ist erloschen.

9. März. Die Firma **A. Schwarz, Metzger**, in Bern (S. H. A. B. Nr. 88 vom 17. April 1917, Seite 622), verzeigt als neues Geschäftslokal: Seunweg 19.

9. März. Firma **O. Schwab, Apotheke Kirchenfeld**, in Bern (S. H. A. B. Nr. 247 vom 30. September 1912, Seite 1714). Der Inhaber Oskar Friedrich Robert Schwab, von Arch, in Bern, ist nun auch Bürger von Bern.

Limonaden, Mineralwasser usw. — 9. März. Der Inhaber der Firma **Schwab**, in Bern (S. H. A. B. Nr. 225 vom 26. September 1930, Seite 1969), umschreibt die Geschäftsnatur wie folgt: Löwosan-Bärosan-Limonaden- und Mineralwasserfabrik, Fabrikation und Vertrieb von M. Berger's Kraft- und Bananenkakao, sowie Vertretungen.

Mechanische Wagenschmiede. — 9. März. Der Inhaber der Firma **Joh. Uhler, Schmiedemeister**, in Bern (S. H. A. B. Nr. 105 vom 24. April 1912, Seite 731), ändert die Geschäftsnatur ab in: mechanische Wagenschmiede.

Buchdruckerei, Verlag. — 9. März. Der Inhaber der Firma **Jules Werder, Buchdruckerei**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 410 vom 8. Oktober 1906, Seite 1637), umschreibt die Geschäftsnatur wie folgt: Buchdruckerei und Verlag. Das Geschäftslokal befindet sich Neuengasse 9.

Spezerei-handlung. — 10. März. Die Einzelfirma **Frau Furter-Falb**, in Bern, Spezerei-handlung (S. H. A. B. Nr. 12 vom 17. Januar 1925, Seite 85), ist infolge Geschäftsaufgabe und Wegzuges der Inhaberin erloschen.

10. März. **Maschinen- & Traktoren A. G.**, mit Sitz in Zollikofen (S. H. A. B. Nr. 35 vom 12. Februar 1934, Seite 385). Prokura wird erteilt an Heinrich Lienhard, von Winterthur, in Zollikofen, und Walter Geiser, von Wollen b. Bern, in Bern. Sie zeichnen kollektiv unter sich oder mit einem andern kollektiv Zeichnungsberechtigten.

Bäckerei usw. — 10. März. Inhaber der Firma **Christian Hostettler**, in Bern, ist Christian Hostettler, von Wahlern, in Bern. Bäckerei, Diätbäckerei. Herstellung des Aryana-Brottes. Helvetiastrasse 27.

### Bureau Biel

6. März. **Baumaterial A. G. Biel**, in Biel (S. H. A. B. Nr. 69 vom 25. März 1931, Seite 647). Die Prokura des Hamlet Schiavini ist erloschen. Prokura wird erteilt an Mario Bernasconi, italienischer Staatsangehöriger, in Biel. Er zeichnet kollektiv mit dem Prokuristen Erich Baumgärtel.

6. März. **Uhrenfabrik «La Champagne» Louis Müller & Cie. A. G.**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 142 vom 20. Juni 1928, Seite 1212). Die Kollektivprokura des Emile Schweizer und des Otto Beckert ist erloschen.

Mühle. — 6. März. Inhaber der Firma **Robert Huber**, in Biel, ist Robert Huber, von Dagmersellen, in Biel. Betrieb einer Handels- und Kundemühle. Gerbergasse 7.

Anker-Assortimente, Pivotages. — 6. März. Inhaber der Einzel-firma **Albert Montandon**, in Biel, ist **Albert Montandon**, von **Le Loelle** und **Travers**, in Biel. Fabrikation von Anker-Assortimenten und Pivotages. Champagneweg 1.

Rasierapparate. — 6. März. **Louis Peter**, von **Bertschikon**, Ingenieur, in Biel, als Komplementär, und **Bernard Bréguet**, von **Neuenburg**, Fabrikant, in Biel, als Kommanditär, mit einer Kommanditbeteiligung von Fr. 10,000, haben unter der Firma **Peter & Cie.**, in Biel, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. März 1934 begonnen hat. Fabrikation und Vertrieb des patentierten elektrischen Rasierapparates ohne Klinge, Marke «**Santal**». Promenadenweg 23.

Uhren. — 7. März. Die Einzel-firma **Ariste Desvoignes**, Uhrenfabrikation, Kauf und Verkauf von Uhren, in Biel (S. H. A. B. Nr. 274 vom 22. November 1932, Seite 2721), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Technische Neuheiten. — 8. März. Die Einzel-firma **Emile Dupont**, Vertretungen in technischen Neuheiten, in Biel (S. H. A. B. Nr. 163 vom 17. Juli 1931, Seite 1562), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Horlogerie. — 8. März. Die Einzel-firma **Achille Sautebin**, fabrication d'étampes in Biel (S. H. A. B. Nr. 146 vom 26. Juni 1929, Seite 1338), fügt der Natur des Geschäftes bei: Ankerassortimente und Uhrenfournituren.

Diätetische Nahrungsmittel. — 9. März. Die Einzel-firma **Jean Schneider**, Fabrikation von diätetischen Nahrungsmitteln, in Biel (S. H. A. B. Nr. 11 vom 15. Januar 1934, Seite 118), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Glas, Spiegel. — 9. März. Der Inhaber der Einzel-firma **Jean Müller-Daley**, Glashandlung, Glas- und Spiegelmanufaktur, in Biel (S. H. A. B. Nr. 67 vom 21. März 1933, Seite 681), erteilt Prokura an **Jean Müller-Maurer**, von **Affoltern a. Albis**, in Biel.

Uhren. — 10. März. Inhaber der Einzel-firma **Naum Stroun**, in Biel, ist **Naum Stroun**, von **Egerkingen** (Sulthurn), in Biel. Fabrikation, Kauf und Verkauf von Uhren. Molzgasse 10.

Milch, Spezerieen. — 10. März. Inhaber der Einzel-firma **Gottfried Herren**, in Biel, ist **Gottfried Herren**, von **Mühleberg**, in Biel. Detailverkauf von Milch, Milchprodukten und Spezerieen. Brüggsstrasse 83.

Zifferblätter, Beleuchtungskörper usw. — 12. März. **Les Fils de Fritz Huguenin**, décoration de la boîte de montre et les travaux qui peuvent s'y rattacher; appareillage d'éclairage et articles en métal, Kollektivgesellschaft, in Biel (S. H. A. B. Nr. 268 vom 17. November 1931, Seite 2446). Die Gesellschaft verzehrt nun als Geschäftszweck: Fabrikation von Metall- und Silberzifferblättern, von Beleuchtungskörpern und anderen Artikeln aus Metall, und als Geschäftsdomizil: Feldeckstrasse 2.

#### Bureau Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

2. März. In den Verwaltungsrat der Firma **Erlenbach-Zweissimmen-Bahn**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in **Zweissimmen** (S. H. A. B. Nr. 53 vom 5. März 1930, Seite 473), ist gewählt worden: **Karl Gerber**, von **Röthenbach i. E.**; Gemeinderatspräsident und Landwirt, in **Oberwil i. S.**. Zum Vizepräsidenten der Direktion der **Erlenbach-Zweissimmen-Bahn** wurde gewählt: **Rudolf Regez**, von **Erlenbach i. S.**, Landwirt, in **Ringoldingen**. Er ist einzelzeichnungsberechtigt. **David Ueltschi** ist aus dem Verwaltungsrat und der Direktion infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschriftsberechtigung ist erloschen.

#### Bureau Büren a. A.

Viehhandel. — 8. März. Inhaber der Einzel-firma **Gottlieb Kocher**, mit Sitz in **Büren a. A.**, ist **Gottlieb Kocher**, von und in **Büren**. Handel mit Gross- und Kleinvieh.

#### Bureau Interlaken

9. März. Aus dem Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft unter der Firma **Berner Oberland Bahnen**, mit Sitz in **Interlaken** (S. H. A. B. Nr. 141 vom 20. Juni 1933, Seite 1483), ist das Mitglied **Hans Allenbach** ausgeschieden; derselbe wird vorläufig nicht ersetzt.

#### Bureau Saanen

Handlung. — 9. März. Die infolge Konkurskenntnisses des Gerichtspräsidenten von **Saanen** unter dem 8. März 1933 erfolgte amtliche Löschung der Einzel-firma **Mathilde Schneider-Spadino**, Handlung, in **Saanen** (S. H. A. B. Nr. 88 vom 15. April 1933, Seite 917) wird, nachdem der Konkurs vom Richter widerrufen und **Mathilde Schneider-Spadino** in die Verfügung über ihr Vermögen wieder eingesetzt worden ist, wieder aufgehoben. Die Firma besteht in früherer Weise weiter.

#### Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

5. März. Die **Viehzuchtgenossenschaft Niederwichtlach**, mit Sitz in **Niederwichtlach** (S. H. A. B. Nr. 221 vom 7. September 1921, Seite 1759), hat in ihrer Hauptversammlung vom 12. Februar 1927 ihre Statuten vom 7. September 1908 revidiert wie folgt: Mitglieder der Genossenschaft sind die bisherigen Genossenschafter, sofern sie die neuen Statuten unterschreiben. Weitere Aufnahmen beschliesst die Hauptversammlung und es haben auch diese neuen Mitglieder die Statuten zu unterzeichnen oder eine schriftliche auf die Statuten bezugnehmende Beitrittserklärung einzurichten. Der Austritt eines Genossenschafers erfolgt: a) durch dessen Tod; doch sind die Erben eines verstorbenen Mitgliedes berechtigt, in dessen Rechte und Pflichten einzutreten; b) durch freiwilligen Austritt, auf Ende eines Rechnungsjahres; er muss wenigstens einen Monat vorher schriftlich angezeigt werden; c) durch Beschluss der Hauptversammlung, wenn das Verhalten des Genossenschafers auf das gute Gedeihen der Genossenschaft ständig störend und schädigend wirkt. Bei Austritt oder sonstigem Verlust der Mitgliedschaft haben der Ausgetretene oder seine Rechtsnachfolger keinen Anspruch an das Genossenschaftsvermögen. Die Beiträge der Mitglieder bestehen in einem einmaligen Eintrittsgeld von Fr. 50 für das neu aufgenommene Genossenschaftsmitglied und Fr. 10 für jedes neue aufzunehmende Tier, in Gebühren für sämtliche im Zuchtbuch eingetragenen Tiere, Sprunggeldern, Zuschüssen der Genossenschafter und Bussen. Die Höhe dieser Einzahlungen beschliesst die Hauptversammlung. Im übrigen bleibt es bei den publizierten Tatsachen. In der Zusammensetzung des Vorstandes sind folgende Änderungen eingetreten: Ausgetreten sind der Präsident **Fritz Zwahlen** und der Sekretär **Otto Wälti**; ihre Unterschriften sind erloschen. An ihrer Stelle sind gewählt worden: als Präsident: **Christian Herzog**, von **Jaberg**, Landwirt, in **Niederwichtlach** (bisher Vizepräsident); als Vizepräsident: **Jakob Schüpbach**, von **Arni**, Landwirt, in **Niederwichtlach**; als Sekretär: **Ernst Baumann**, von **Oberdiessbach**, Landwirt, in **Niederwichtlach**. An Stelle des ausgetretenen Besitzers **Emil Schmied** ist gewählt worden als Besitzer: **Wilhelm Schmied**, Landwirt, von und in **Niederwicht-**

lach; ferner ist an Stelle des verstorbenen Besitzers **Fritz Liechti** gewählt worden: **Manfred Daepf**, von **Oppligen**, dipl. Landwirt, in **Oberwichtlach**. Präsident, Vizepräsident und Sekretär führen die Unterschrift kollektiv je zu zweien.

10. März. Die Einzel-firma **Otto Ed. Kunz**, **Bahnhof-Droguerie Münsingen**, mit Sitz in **Münsingen** (S. H. A. B. Nr. 139 vom 16. Juni 1928, Seite 1187), ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

10. März. Inhaber der Firma **Hans Roggen**, **Bahnhof-Droguerie Münsingen**, ist **Hans Roggen**, von **Murten**, wohnhaft in **Münsingen**. Droguerie, Farbwarenhandlung, Chemikalien und chemisch-technische Produkte, Kolonialwaren détail und mi-gros.

#### Luzern — Lucerne — Lucerna

Hotel. — 1934. 9. März. Die Firma **Rich. Matzlg Söhne**, Betrieb des **Grand Hôtel de l'Europe**, in **Luzern** (S. H. A. B. Nr. 189 vom 15. August 1929, Seite 1679), wird infolge Konkurskenntnis des Amtsgerichts-vizepräsidenten von **Luzern-Stadt** vom 7. Februar 1934 im Handelsregister gelöscht.

Isolier- und Bauplatten. — 9. März. Die **Norma A.-G. in Liq.**, Fabrikation und Vertrieb der «**Norma**»-Isolier- und Bauplatten, in **Luzern** (S. H. A. B. Nr. 174 vom 28. Juli 1932, Seite 1846), wird im Handelsregister gestützt auf Art. 16 der revidierten Verordnung II vom 16. Dezember 1918 auf Grund der regierungsrätlichen Erkenntnis vom 22. Februar 1934 von Amtes wegen gelöscht.

Bäckerei, Konditorei. — 9. März. **Theodor Rüedi**, Bäckerei und Konditorei, in **Luzern** (S. H. A. B. Nr. 301 vom 24. Dezember 1929, Seite 2536). Der Firmainhaber hat die vertragliche Gütertrennung mit seiner Ehefrau aufgehoben und Güterverbindung vereinbart.

Schuhwaren. — 9. März. Inhaber der Firma **Josef Bühler**, in **Ebikon**, ist **Josef Bühler**, von **Menznaun**, in **Ebikon**. Schuhwaren.

9. März. Verein unter dem Namen **Schweizerischer Priesterverein «Providentia»**, mit Sitz in **Luzern** (S. H. A. B. Nr. 149 vom 29. Juni 1923, Seite 1301). Der als Kassier eingetragene **Alfred Eduard Häberle** führt nun die Bezeichnung «**Verwalter**». Der Präsident **Dr. Josef Wenzler** wohnt nun in **Reinach** (Baselland).

9. März. **Schweizerische Priester-Krankenkasse «Providentia»**, Verein, mit Sitz in **Luzern** (S. H. A. B. Nr. 33 vom 9. Februar 1934, Seite 366). Der Präsident **Dr. Josef Wenzler** wohnt nun in **Reinach** (Baselland).

Käserei, Schweinemast. — 9. März. Die Firma **Walter Pfäffli**, Käserei und Schweinemasterei, in **Wolhusen** (S. H. A. B. Nr. 269 vom 18. November 1931, Seite 2456), ist infolge Geschäftsaufgabe und Verzichts des Inhabers erloschen.

Schweinehandlung. — 9. März. **Otto Portmann**, von und in **Escholzmatt**, und **Walter Pfäffli**, von **Signau** (Bern), in **Hergiswil** (Nidwalden), haben unter der Firma **Portmann & Pfäffli**, mit Sitz in **Escholzmatt**, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 20. März 1934 begonnen hat. Schweinehandlung.

Gasthaus. — 10. März. Die Firma **Josef Schärli**, Betrieb des Gasthauses und Restaurants zum **Ochsen**, in **Rothenburg** (S. H. A. B. Nr. 110 vom 13. Mai 1932, Seite 1159), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Inhaberin der Firma **Frau Schärli-Stöckli**, in **Rothenburg**, ist **Wwe. Nina Schärli geb. Stöckli**, von **Luthern**, in **Rothenburg**, welche auf 1. Juni 1933 Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «**Josef Schärli**», in **Rothenburg**, übernommen hat. Betrieb des Gasthauses und des Restaurants zum **Ochsen**.

10. März. **Käserelgenossenschaft Gyrstock-Rüdiswil**, mit Sitz in **Luthern** (S. H. A. B. Nr. 110 vom 14. Mai 1925, Seite 841). Der Vorstand setzt sich wie folgt zusammen: Präsident ist **Alois Hodel**; Kassier: **Johann Dubach, jun.**, und **Aktuar: Johann Wüest**; alle sind Landwirte, von und in **Luthern**. **Xaver Bühler**, **Johann Dubach** und **Johann Zeder** sind aus dem Vorstand ausgeschieden und die Unterschriften von **Xaver Bühler** und **Johann Zeder** erloschen. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen **Präsident** und **Aktuar** kollektiv.

Warenhaus. — 10. März. In der offenen Handelsgesellschaft «**Sally Knopf**», Warenhaus, mit Hauptsitz in **Freiburg i. Br.** (Deutschland) und Filiale in **Luzern** unter der Firma **Sally Knopf, Freiburg i. Br., Filiale Luzern** (S. H. A. B. Nr. 110 vom 13. Mai 1932, Seite 1159), ist die Prokura von **Karl Ahr** erloschen. An **Benno Heise**, deutscher Staatsangehöriger, in **Luzern**, wurde Einzelprokura erteilt.

#### Freiburg — Fribourg — Friburgo

##### Bureau de Romont (district de la Glâne)

1934. 6 mars. La **Société de la laiterie de Blessens**, société coopérative ayant son siège à **Blessens** (F. o. s. du c. du 27 mai 1931, n° 119, page 1140), a, dans son assemblée générale du 21 février 1934, opéré les changements suivants dans son comité de direction: **Pierre Bulliard**, démissionnaire, est remplacé comme membre par **Louis Seydoux**, fils de **Joseph**, agriculteur, de et à **Blessens**. **Louis Seydoux** est en outre nommé président de la direction en lieu et place de **Joseph Surchat**, qui démissionne de la direction. En conséquence, la signature de **Joseph Surchat** est radie et remplacée par celle de **Louis Seydoux**. Il signe conjointement avec le secrétaire.

##### Bureau Tafers (Bezirk Sense)

Wirtschaft. — 12. März. Inhaber der Firma **Eduard Vonlanthen**, in **Giffers**, ist **Eduard Vonlanthen**, von und in **Giffers**. Betrieb der Pintenwirtschaft **Giffers**.

#### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Balsthal

Handel mit Motorfahrzeugen und Velos. — 1934. 12. März. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Felber & Cie.**, in **Balsthal**, Handel mit Automobilen, Motor- und Fahrrädern. Besorgung von Reparaturen (S. H. A. B. Nr. 72 vom 27. März 1933, Seite 735), hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendigter Liquidation erloschen.

#### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Seidenband- und Seidenstoffabrikation. — 1934. 8. März. Die **Seller & Co. Aktiengesellschaft**, in **Basel** (S. H. A. B. Nr. 149 vom 29. Juni 1933, Seite 1576), hat in der Generalversammlung vom 8. Februar 1934 ihre Statuten revidiert. Das bisherige Aktienkapital von Fr. 2,000,000 ist gänzlich abgeschriben worden; an seiner Stelle wurde ein neues Aktienkapital von Fr. 750,000 errichtet, eingeteilt in 1500 Inhaberaktien von Fr. 500. Davon sind 1200 Aktien durch Verrechnung mit Guthaben an die Aktiengesellschaft libertiert worden. Die übrigen Statutenänderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht. Das bisherige Verwaltungsratsmitglied **Emil**

Rudolf Seiler-La Roche ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ferner ist erloschen die Prokura des Felix Hotz-Stückelberger. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Emil Hindenlang-Haessig, stellvertretender Bankdirektor, von und in Basel, als Präsident, und Otto Suter-Stettler, Bankdirektor, von Affoltern am Albis, in Arlesheim. Es wurden ernannt zum Direktor das Verwaltungsratsmitglied Jakob Oeri-Simoni und zu einem Prokuristen Dr. Walter Lerch-Blum, von und in Basel. Die Verwaltungsräte, der Direktor und die Prokuristen zeichnen je zu zweien.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Kurzwaren, Haushaltartikel. — 1934. 12. März. Die Firma Paul Gnädiger, Handel mit Kurzwaren, Vertretungen in Haushaltartikeln, in Ramsen (S. H. A. B. Nr. 126 vom 2. Juni 1932, Seite 1344), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

12. März. Die Inhaberin der Firma **Beyeler-Wengli, Schuhhaus**, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 201 vom 29. August 1933, Seite 2050), heisst infolge Wiederverelichung Berta Buchegger-Wengli, ist Bürgerin von Tannegg, und wohnt wie bisher in Schaffhausen. Sie ändert, handelnd mit Zustimmung ihres Ehemannes, ihre Firma ab in **Buchegger-Wengli, Schulhaus**.

#### Ap. enzell A. Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

Farbwaren. — 1934. 10. März. Inhaber der Firma Max Beck, in Teufen, ist Max Beck, von Deutschland, wohnhaft in Teufen. Farbwarenfabrikation. Weiher Nr. 225.

Gasthof, Metzgerei. — 10. März. Inhaber der Firma **Andreas Tischhauser**, in Bühler, ist Andreas Tischhauser, von Grabs (St. Gallen), wohnhaft in Bühler. Gasthof und Metzgerei. Zum «Ochsen»; Grüt Nr. 57.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Tabakwaren. — 1934. 3. März. René Tièche, sen., Fabrikant, von Movelier, in St. Gallen O., Kurt Berger, Kaufmann, von Deutschland, in St. Gallen C., und Albert Birkenstein, Hauptagent, von Wittenbach, in St. Gallen C., haben unter der Firma **Tièche & Cie.**, in St. Gallen O., eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 2. März 1934 ihren Anfang nahm. Die Gesellschafter zeichnen kollektiv zu zweien. Fabrikation und Handel in Tabakwaren; Beatusstrasse 3.

#### Aargau — Argovie — Argovia

Eisenwaren, Werkzeuge usw. — 1934. 12. März. Inhaber der Firma **Emil Looser**, in Baden, ist Emil Looser, von Oberuzwil (St. Gallen), in Baden. Handel in Eisenwaren, Werkzeugen, Garten- und Feldgeräten, Haushaltungsartikeln. Badstrasse 15.

Uhren usw. — 12. März. Walter Triebold und Othmar Triebold, beide von Grenchen (Solothurn), in Rheinfelden, haben unter der Firma **W. & O. Triebold**, in Rheinfelden, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1934 ihren Anfang nahm. Fabrikation und Handel fertiger Uhren und Bestandteile. Kunzentale 448.

12. März. Inhaber der Firma **Eichenberger, Cigarrenfabrik «HABASUMA»**, in Beinwil am See, ist Hans Eichenberger-Eichenberger, von und in Beinwil am See. Fabrikation und Handel in Zigarren.

Textil- und Merceriewaren. — 12. März. Die Firma **Erich Schumacher**, Detailhandel in Textil- und Merceriewaren, in Baden (S. H. A. B. 1929, Seite 1084), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Stickererei. — 12. März. Die Firma **M. Köchli-Baur**, Stickererei, in Sarnenstorf (S. H. A. B. 1902, Seite 1765), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

#### Thurgau — Thurgovie — Turgovia

1934. 22. Februar. Die Genossenschaft unter der Firma **Elektrizitäts-korporation Hallingen-Köll**, mit Sitz in Staudenhof-Stettfurt (S. H. A. B. Nr. 299 vom 21. Dezember 1923, Seite 2392), hat sich gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 11. Februar 1934 in eine öffentlich-rechtliche Korporation im Sinne von § 34, Ziffer 4, lit. a, des Einführungsgesetzes zum Z. G. B., unter Uebernahme von Aktiven und Passiven, umgewandelt und wird gemäss Antrag im Handelsregister gestrichen. Sie besitzt das Recht der Persönlichkeit ohne Eintragung.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Locarno

Carboni, legna, pellami, ecc. — 1934. 10. marzo. La ditta individuale **Ettore Fontana**, in Muralto, vendita carboni, legna, pellami e affini (F. u. s. di c. del 19 febbraio 1920, n° 43, pag. 299), è radiata su istanza del titolare per cessazione del commercio.

Garage, vendita automobili. — 10 marzo. Titolare della ditta **Efrem Brogginii**, in Locarno, a Efrem Brogginii, di Fabrizio; da ed in Losone. Garage, vendita automobili. Piazza Grande.

##### Ufficio di Lugano

Vino, commestibili e coloniali. — 12 marzo. La ditta **Luigi Antonini**, in Monteggio, vino, commestibili e coloniali (F. u. s. di c. del 23 giugno 1883), viene cancellata a richiesta del titolare.

Lavorazione e commercio legna e carboni. — 12 marzo. Sotto la ragione sociale **Molinari Carlo & Figlio**, si è costituita in Melano, una società in nome collettivo che ha avuto principio il 1° febbraio 1934. I soci sono Carlo Molinari fu Luciano e figlio Emilio, italiani, domiciliati a Melano. Lavorazione e commercio legna e carboni. Autotrasporti.

##### Distretto di Mendrisio

Impianti elettrici, ecc. — 10 marzo. Titolare della ditta individuale **Augusto Rusconi**, in Stabio, è Augusto Rusconi fu Michelangelo, da Stabio suo domicilio. Impianti elettrici e vendita apparecchi e materiale elettrico.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau d'Echallens

1934. 12 mars. La société coopérative **Société du poids public de Fey**, dont le siège est à Fey (F. o. s. du c. du 8 juillet 1892, n° 157, page 632), fait inscrire qu'ensuite de nominations intervenues dans son assemblée générale du 15 février 1933, son comité est actuellement composé comme suit: Octave Jaunin, de Fey, président; Alfred Brochon, de Sugnens, vice-président; Maurice Jaunin, de Fey et Villars le Terroir, secrétaire-caissier; Frédéric Vonnez, d'Yvonand, et William Laurent-Desarzens, de Fey, membres; tous sont agriculteurs, domiciliés à Fey. Sont radiés: Héli Wagnière, président; Gustave Jaunin, secrétaire-caissier, dont les signatures sont éteintes; Siméon Jaunin, vice-président; Jules Debézat et Edouard Laurent, membres. Le président et le secrétaire ont conjointement la signature sociale.

Scierie, commerce de bois, etc. — 12 mars. Le chef de la maison **Fernand Zahnd**, à Rucyres, est Fernand, fils de Arthur Zahnd, de

Guggisberg (Berne), domicilié à Rucyres. Scierie, commerce de bois et entreprises de charpente.

#### Bureau de Lausanne

Chapellerie, chemiserie. — 6 mars. Le chef de la maison **Marthe Légeret**, à Lausanne, est Marthe née Andreïkovits, femme séparée de biens de Louis Légeret, de Chexbres, à Lausanne, autorisée par son mari (article 167 C. c. s.). Commerce de chapellerie et chemiserie. Rue Mauborget 9, à l'enseigne «A la Ville de Naples».

#### Bureau de Rolle

12 mars. La **Société de Fromagerie de Bursins-Vinzel**, société coopérative dont le siège est à Bursins (F. o. s. du c. du 6 juillet 1886, n° 65, page 454, et du 10 janvier 1928, n° 7, page 47), a, dans son assemblée générale du 29 décembre 1933, renouvelé comme suit son comité: président: Charles Meylan-Delafage, du Chenit, propriétaire agriculteur, domicilié à Bursins; secrétaire-caissier: Emile Parmelin-Prod'hom, propriétaire-agriculteur, de et à Bursins; vice-président: Edouard Keusen, de Riggisberg et de Rolle, maître-tailleur, domicilié à Vinzel. Le président Charles Meylan et le secrétaire-caissier Emile Parmelin engagé valablement la Société par leur signature collective. La même assemblée a pris acte du fait que les membres suivants ne font plus partie du comité: Frédéric Rossier, président; Ernest Dupraz, vice-président; et Benjamin Meylan, secrétaire-caissier. Les signatures de Frédéric Rossier et de Benjamin Meylan sont eu conséquence radiées.

#### Wallis — Valais — Vallese

##### Bureau de Sion

1934. 12 mars. **Berglians Jungfraujoeh A. G.** (Pavillon Jungfraujoeh S. A.) (Pavillon Jungfraujoeh limited) (Padiglione Jungfraujoeh S. A.), dont le siège est à Sion (F. o. s. du c. du 25 janvier 1923, n° 145, page 1923). L'assemblée générale du 28 juin 1932 a pris acte de la démission des administrateurs Gebhard Adolphe Guyer et Albert Gerster, dont les signatures sont éteintes, et a nommé en leur place comme administrateurs Frédéric Ehrensperger, président de banque, de Winterthur, à Zurich, et Ernest Scherz, directeur de banque, de Scharnachthal, à Berne. Le conseil d'administration est actuellement composé de Emile Ott-Iten, directeur de banque, de et à Berne, président (déjà inscrit); Frédéric Ehrensperger, directeur de banque, de Winterthur, à Zurich, vice-président; Ernest Scherz, directeur de banque, de Scharnachthal, à Berne, membre, lesquels ont la signature collective à deux entre eux. Domicile: chez H. Leuzinger, avocat, à Sion, Rue de la Dent Blanche.

##### Bureau de St-Maurice

Porcelaine et verrerie. — 8 mars. La société en nom collectif **J. Addy et fils**, porcelaines, cristaux, verrerie, dont le siège est à Martigny-Ville (F. o. s. du c. du 5 mars 1930, n° 53, page 475), est dissoute. La raison est radiée. L'actif et le passif sont repris par la maison «Julien Addy», à Martigny-Ville.

Le chef de la maison **Julien Addy**, à Martigny-Ville, est Julien Addy, originaire de Orsières, domicilié à Martigny-Ville. La maison reprend l'actif et le passif de la société «J. Addy et fils» qui est radiée. Commerce de porcelaine et verrerie.

12 mars. La raison **Constructions Modernes et Travaux publics S. A.**, dont le siège est à Monthey (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> septembre 1933, n° 204, page 2080), est radiée d'office en raison de la dissolution de la société par suite de faillite.

#### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau de Boudry

1934. 23 février. Le chef de la maison **André Chapuis, Droguerie de Colombier**, à Colombier, est André Chapuis, des Ponts-de-Martel, domicilié à Colombier. Droguerie-herboristerie. Rue Haute 6.

Entreprise de bâtiment, etc. — 28 février. La société en nom collectif **Comina & Nobile Frères succ. de Vassall & Cie**, entreprise de bâtiment, maçonnerie, gypserie, peinture, travaux en ciment, etc., à St-Aubin (F. o. s. du c. du 5 mars 1932, n° 54, page 559), est radiée. L'actif et le passif sont repris par la nouvelle société en nom collectif «Comina, Nobile et Cie» inscrite ce jour.

Constantin Comina, Alfred Nobile et Louis Nobile, entrepreneurs, originaires de St-Aubin-Sauges, domiciliés à St-Aubin, ont constitué à St-Aubin, sous la raison sociale **Comina, Nobile et Cie**, une société en nom collectif ayant commencé le 1<sup>er</sup> février 1934. Cette société reprend l'actif et le passif de l'ancienne société «Comina & Nobile frères succ. de Vassall et Cie» radiée ce jour. Entreprise générale du bâtiment et travaux publics. St-Aubin.

##### Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

Horlogerie. — 10 mars. La raison sociale **Georges-Albert Vuille**, horlogerie, aux Geneveys-sur-Coffrane (F. o. s. du c. du 7 mai 1930, n° 105, page 980), est radiée par suite du décès de son chef.

##### Bureau de Neuchâtel

Société immobilière. — 10 mars. Aux termes d'acte reçu F. Junier, notaire, le 6 mars 1934 et de statuts de même date, il est créé sous la raison sociale de **Juvon S. A.**, une société anonyme ayant son siège à Neuchâtel. La société a pour but l'achat d'une parcelle de terrain de 450 m<sup>2</sup> environ, au prix de fr. 7 le mètre carré, à détacher de l'art. 5718 du cadastre de Neuchâtel, et la construction d'une maison d'habitation. La durée de la société est indéterminée. Le capital social est fixé à fr. 10,000, divisé en 20 actions nominatives de fr. 500 chacune. Les publications sont faites dans la Feuille d'avis de Neuchâtel. La société est régie par un administrateur. A été désigné administrateur Jean-Louis Junod, négociant, originaire de Ste-Croix et Boveresse, domicilié à Neuchâtel. Bureau de la société: rue du Seyon n° 4, à Neuchâtel.

Fabrication des agglomérants «Alga», etc. — 10 mars. La société **Alga, Groupe Neuchâtelois S. A.**, en liquidation, à Neuchâtel, fabrication et commerce des agglomérants «Alga» et de tous agglomérés de charbons (F. o. s. du c. du 9 février 1922, n° 33, page 254), n'ayant plus de représentant et une assemblée générale ne pouvant plus être constituée, est radiée d'office, ensuite d'autorisation du Département de justice du 7 mars 1934 et conformément à l'art. 16 de l'ordonnance 2 révisée du 16 décembre 1918 complétant le règlement du 6 mai 1890 sur le registre du commerce.

#### Genf — Genève — Ginevra

Billards, etc. — 1934. 7 mars. Aux termes d'acte passé devant Me Bernard de Budé, notaire, à Genève, le 5 mars 1934, il a été constitué, sous la dénomination de **Ziral S. A.**, une société anonyme ayant pour objet la construction, l'achat, la vente, la location et l'exploitation sous toutes formes de billards, automatiques ou non; de tous appareils automatiques et des accessoires s'y rapportant et l'achat, la vente, la cession de toutes licences

se rattachant au but principal; la société pourra s'intéresser à toute affaire similaire. Le siège de la société est à Genève. Sa durée est indéterminée. Le capital social est de fr. 30,000, divisé en 300 actions de fr. 100 chacune. Les actions sont nominatives. Toute publication émanant de la société a lieu par la voie de la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 5 membres. Le conseil d'administration est composé de deux membres, en les personnes de: Jacques Walch, pharmacien, de Wilchingen (Schaffhouse), à Genève, lequel a été nommé président, et Ernest Clerici, chéliste, de et à Carouge, lequel a été nommé secrétaire. Le conseil d'administration détermine les personnes qui sont autorisées à signer au nom de la société. Il a nommé directeurs: Alfred Stucki, de Röhrenbach i. E. (Berne), à Genève, et Pierre Zbinden, de Payerne (Vaud), à Genève. Il a décidé que la société serait valablement engagée par la signature individuelle d'un administrateur ou d'un directeur. Locaux: Place de la Fusterie 9.

8 mars. Suivant procès-verbal reçu par M<sup>e</sup> Gustave Martin, notaire, à Genève, le 2 mars 1934, et statuts du même jour, il a été constitué sous la dénomination de **Etudes et Constructions S. A.**, une société anonyme ayant pour objet toutes études, représentations et organisations techniques et industrielles, l'entreprise générale de bâtiments, toutes constructions et en général toutes opérations financières, industrielles, commerciales et immobilières en Suisse ou à l'étranger. Le siège de la société est à Genève. Sa durée est indéterminée. Le capital social est de fr. 2500, divisé en 50 actions de fr. 50 chacune. Les actions sont nominatives. Maurice Baron Taurelle, domicilié à Genève, fait apport à la société d'un matériel servant à la construction de bâtiments dont un inventaire, daté du 2 mars 1934, est demeuré annexé aux statuts. Cet inventaire fait ressortir la valeur de cet apport à fr. 1750, prix pour lequel l'apport est consenti. En paiement de cet apport, Maurice Baron Taurelle, reçoit 35 actions de fr. 50 chacune, de la société, entièrement libérées. Les publications de la société seront valablement faites dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de Louis-Victor Borgeaud, industriel, de Pully (Vaud), à Genève, unique administrateur, avec signature sociale individuelle. Adresse de la société: Rue des Vieux Grenadiers n° 9, chez Maurice Baron Taurelle.

Produit contre les animaux ravageurs. — 9 mars. Le chef de la maison **Gaspard Kriegmeier**, à Genève, est Gaspard Kriegmeier, de nationalité allemande, domicilié à Genève. Fabrication et vente d'un produit contre les animaux ravageurs. Rue du Port 11.

9 mars. **Entreprise Générale de vitrerie et miroiterie S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 3 avril 1920, page 628). L'unique administrateur inscrit Louis Meid est actuellement domicilié à Genève.

Cycles, motos, etc. — 9 mars. Les locaux de la maison **René Besançon**, commerce de cycles, motos et accessoires, à Genève (F. o. s. du c. du 25 mai 1923, page 1042), sont actuellement: Rue du Rhône 51.

Hôtel-pension. — 9 mars. La maison **Roger Peyraud**, à Genève (F. o. s. du c. du 10 janvier 1924, page 53) a cessé l'exploitation de sa pension-famille, 12, rue du Colombier. Elle exploite actuellement un hôtel-pension, avenue des Bosquets 7.

Parfumerie, etc. — 9 mars. Les locaux de la maison **Bergerat**, représentation et commission en parfumerie et articles de toilette, à Genève (F. o. s. du c. du 27 février 1924, page 327), sont actuellement: Rue du 31 Décembre 24.

Epicierie, tabacs, etc. — 9 mars. **Jean Desvignes**, commerce d'épicerie, tabacs, vins et liqueurs, à Genève (F. o. s. du c. du 22 février 1922, page 325). Le titulaire Jean Desvignes est actuellement de nationalité suisse, ressortissant à la commune de Genève et y domicilié.

Electricité. — 9 mars. La maison **Maurice Steffen**, entreprise générale d'électricité, à Carouge (F. o. s. du c. du 24 février 1922, page 341), a transféré son siège commercial à Genève, angle: Rue Leschot 10 et rue des Voisins 2.

Serrures de sûreté. — 9 mars. La raison **Alexandre Imboden**, représentation de serrures de sûreté à chaîne automatique, à Genève (F. o. s. du c. du 2 septembre 1933, page 2091), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Agent de change. — 9 mars. Les locaux de la maison **Jarret**, agent de change, à Genève (F. o. s. du c. du 13 décembre 1930, page 2546), sont actuellement: Place Bel Air 2.

Café-brasserie. — 9 mars. La raison **Pierre de Sepibus**, exploitation d'un café-brasserie, à Genève (F. o. s. du c. du 13 septembre 1932, page 2183), est radiée ensuite de remise de commerce.

Meubles. — 9 mars. La raison **Arthur Quain**, commerce et courtage de meubles en tous genres, à Genève (F. o. s. du c. du 11 mai 1923, page 940), est radiée ensuite de cessation de commerce.

Café-restaurant. — 9 mars. La raison **Paul Andrey**, exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne: «Café du Soleil», à Genève (arrondissement Petit-Saconnex) (F. o. s. du c. du 21 février 1930, page 381), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Bijouterie, etc. — 9 mars. **E. et A. Rigacci frères**, fabrique de bijouterie et décoration de la boîte de montre, société en nom collectif à Genève (F. o. s. du c. du 28 juillet 1924, page 1290). L'associé Alexandre-Henri Rigacci est actuellement domicilié à Carouge.

Marbres artificiels. — 9 mars. La société en nom collectif **Taponnier et Cie**, en liquidation, travaux en marbres artificiels, stucs-marbres, stucs-pierre et tous produits similaires, à Genève (F. o. s. du c. du 5 octobre 1925, page 1674), est radiée ensuite de la clôture de sa liquidation.

9 mars. **Société Immobilière Communale B.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 26 juillet 1920, page 1447). Le conseil d'administration est actuellement composé de: Louis-Marc Bouët (inscrit), président; Placide Veisy, secrétaire, régisseur, de et à Genève et Antoine Fortis, maçon, de nationalité italienne, à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Les administrateurs Vve Angèle Fortis, née Fratini et François Bigogno, démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Boulevard du Théâtre 6 (régie Leroy, Veisy et Cie).

9 mars. **L'Exportation S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 6 juillet 1932, page 1669). Armand Dumartheray, ingénieur et négociant, de Genève, à Paris, a été nommé membre et secrétaire du conseil d'administration, en remplacement de Charles Vauthier, démission-

naire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Dans sa séance du 6 mars 1934, le conseil d'administration a confirmé la signature individuelle conférée à Michelle Leprevost-Dumartheray, administrateur et directeur (inscrit), et a confié la signature individuelle à l'administrateur Armand Dumartheray (sus-nommé). Bureaux actuels de la société: Rue de la Rôtisserie 1.

9 mars. **Société Immobilière La Forêt A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 27 novembre 1933, page 2771); Alfred Rey, fermier, de Bussy (Vaud), à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale, en remplacement de Pierre Stefano, administrateur démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue Beaulacre 1, chez l'administrateur.

9 mars. **Société anonyme de l'Immeuble Grand'Rue No. 17**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 25 mars 1929, page 608); adresse actuelle de la société: Coraterie 18 (régie E. et B. Naef).

Appareils mécaniques et électriques. — 9 mars. Suivant procès-verbal dressé par Me Gustave Martin, notaire à Genève, le 6 mars 1934, l'assemblée générale extraordinaire de la société anonyme dite: «Sicam S. A.», ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 15 juillet 1931, page 1549), a voté la dissolution de la société. Celle-ci ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **Sicam S. A. en liquidation**, par John Herren avocat, de et à Genève, nommé liquidateur avec les pouvoirs les plus étendus. Le droit à la signature des administrateurs Albert Martin et Charles Perdrisat est éteint. Adresse de la société en liquidation: rue Petitot 10, bureau du liquidateur.

9 mars. Aux termes de procès-verbal reçu par Me Eugène Moriaud, notaire à Genève, le 19 février 1934 et statuts y annexés, il a été constitué sous la dénomination de **Verres de Montres S. A.**, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la fabrication et la vente tant en Suisse qu'à l'étranger, des verres de montres et de toutes autres pièces ayant trait directement ou indirectement à l'horlogerie. Le siège de la société est à Genève; sa durée est illimitée. Le capital social est de fr. 1000, divisé en 10 actions nominatives de fr. 100 chacune. Les publications de la société seront faites dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres. Le conseil d'administration est actuellement composé d'un seul membre en la personne d'Alfred Jaques, employé, de Sainte-Croix (Vaud), à Genève, avec pouvoir d'engager la société par sa seule signature. Locaux: Rue du Temple No. 6.

Epicerie, etc. — 10 mars. La maison **Ferdinand Tissot**, au Grand-Saconnex (F. o. s. du c. du 4 novembre 1924, page 1807), a renoncé à l'exploitation de son café-pension et ne reste inscrite que pour un commerce d'épicerie, charcuterie et combustibles.

Régie, etc. — 10 mars. La maison **Ernest Balleydiér**, régie, achat et vente d'immeubles et assurances, à Genève (F. o. s. du c. du 30 octobre 1933, page 2524), ajoute à son genre d'affaires: la représentation de lampes électriques et d'articles de diverse nature.

10 mars. **Éditions du Léman S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 7 novembre 1928, page 2117). Bureau actuel de la société: Rue Diday 10.

Marchand-tailleur. — 10 mars. La raison **E. Blache**, marchand-tailleur, à Genève (F. o. s. du c. du 27 avril 1923, page 852), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Charpente et menuiserie. — 10 mars. Les locaux de la maison **François Soudan**, entreprise de charpente et menuiserie, à Carouge (F. o. s. du c. du 27 novembre 1930, page 2427), sont actuellement: Rue des Promenades 5. Le domicile particulier du titulaire est également à Carouge.

Bureau d'affaires financières, etc. — 10 mars. **G. Pasquier et Co.**, bureau d'affaires financières, immobilières et d'assurances, société en nom collectif à Genève (F. o. s. du c. du 13 décembre 1933, page 2934). L'associé Georges-Maurice Pasquier, de Genève, à Carouge, et son épouse Renée-Éléonore, née Philippe, ont adopté, suivant contrat de mariage du 28 février 1934, le régime de la séparation de biens.

Régie, etc. — 10 mars. **John Schmitz**, régie, vente et achat d'immeubles et assurances, à Genève (F. o. s. du c. du 26 avril 1933, page 1000). Le titulaire Jean-Pierre-Julien-Martin dit John Schmitz, de et à Genève, et son épouse Aimée-Albertine née Gander, ont adopté, suivant contrat de mariage du 22 février 1934, le régime de la séparation de biens.

Protection de jeunes filles catholiques. — 10 mars. L'association dite **Société d'Ecogia**, ayant son siège à Ecogia (Versoix), société de dames dont le but est de s'occuper de la protection des jeunes filles appartenant à la confession catholique romaine (F. o. s. du c. du 11 juin 1926, page 1064), renonce à son inscription au registre du commerce en se basant sur les dispositions des art. 52, al. 2, et 60 du Code civil. Cette association est en conséquence radiée, mais elle continue d'exister.

Büro. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 82083. — Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1934, 20 Uhr.

Xaver Büttler, Fabrikation,  
Baumbergerhof, Zug (Schweiz).

Zahncrème, Zahnpulver, Zahn- und Mundreinigungsmittel, Balsam zur Stärkung der Arm- und Beinmuskulatur für alle Sportzeuge. Hautreinigungsmittel, Bremenschutzmittel für Zug- und Lasttiere, Mittel zum Reinigen der Haustiere, sowie gegen das Ungeziefer derselben.



**Nr. S2084.** — Hinterlegungsdatum: 15. Januar 1934, 18 $\frac{1}{4}$  Uhr.  
Aktiengesellschaft Buser & Keiser & Cie., Fabrikation und Handel,  
Sisselnstrasse 316, Laufenburg (Aargau, Schweiz).

Tricot- und Wirkstoffe, sowie gestrickte und gewirkte Ober- und Unterkleider.



**Nr. S2085.** — Hinterlegungsdatum: 18. Januar 1934, 18 Uhr.

Hilde Girsberger, Fortuna, Handel,  
Bürglistrasse 2, Winterthur 1 (Schweiz).

Obenschmieröl.

**Zylol**

**Nr. S2086.** — Hinterlegungsdatum: 18. Januar 1934, 22 Uhr.

Ferag A.-G., Fabrikation und Handel,  
Werdstrasse 128, Zürich (Schweiz).

Zahnbürsten, Füllzahnbürsten (Zahnbürsten mit eingebauter Vorrichtung zum Abgeben von Zahnpasta), Zahnreinigungsmittel, Zahnreinigungs-Apparate, Pasten-Ausgeber.

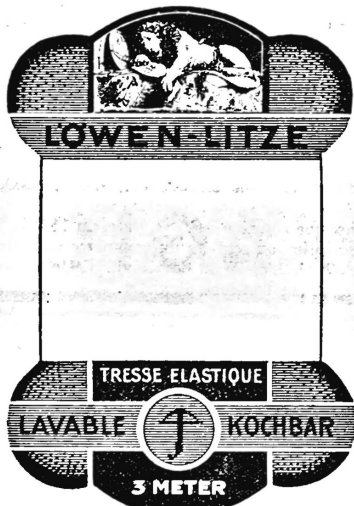
**„PRONTO“**

**Nr. S2087.** — Hinterlegungsdatum: 23. Januar 1934, 10 Uhr.

Gebrüder Erlanger (Erlanger Frères) (Fratelli Erlanger),  
Handel,

Hirschengraben 49, Luzern (Schweiz).

Gummibänder, Elastic in diversen Qualitäten und Ausführungen.



**Nr. S2088.** — Hinterlegungsdatum: 31. Januar 1934, 20 Uhr.

Dr. Henry Vogler-Greppin, Fabrikation,  
Petersplatz 11, Basel (Schweiz).

Biologische und pharmazeutische Präparate.



**Nr. S2089.** — Hinterlegungsdatum: 2. Februar 1934, 19 Uhr.

Dr. Henry Vogler-Greppin, Fabrikation,  
Petersplatz 11, Basel (Schweiz).

Mittel gegen Rheumatismus.

**NEEF'S-RHEUMA-TROPFEN**

**N° S2090.** — Date de dépôt: 3 février 1934, 20 h.

Moulins Rod S. A. (Mühlenwerke Rod A. G.), fabrication,  
Orbe (Suisse).

Flocons d'avoine.



**Nr. S2091.** — Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1934, 19 Uhr.

J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,  
Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Seidengarne, Schappegarne und andere Garne in allen Aufmachungen.

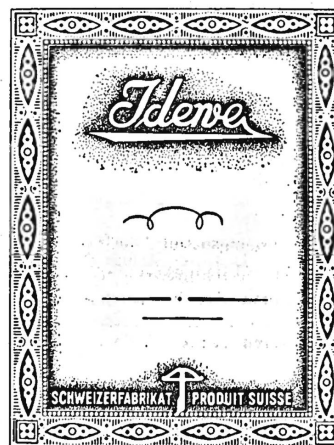
SCHILDERHAUS  
A LA GUÉRITE.  
LA GARITA ..

(Erneuerung der Marke Nr. 35820. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 8. Februar 1934 an).

**Nr. S2092.** — Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1934, 19 Uhr.

J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,  
Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Strumpfwaren.



(Schwarzer Prägedruck auf goldfarbigem Aluminiumfolienpapier).

**Nr. S2093.** — Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1934, 19 Uhr.

J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,  
Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Seiden- und Schappegarne, gezwirnt und ungezwirnt, in allen Aufmachungen.

SOIE ALOUETTE  
SETA ALLODOLA  
SEDA ALONDRÀ

**Nr. 82094.** — Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1934, 19 Uhr.  
**J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,**  
 Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Strumpfwaren, speziell Herrensocken.

*Champion*

**Nr. 82095.** — Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1934, 19 Uhr.  
**J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,**  
 Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Strumpfwaren, speziell Herrensocken.

*Lup*

**Nr. 82096.** — Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1934, 19 Uhr.  
**J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,**  
 Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Strumpfwaren, speziell Herrensocken.

*Lurling*

**Nr. 82097.** — Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1934, 19 Uhr.  
**J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,**  
 Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Strumpfwaren, speziell Herrensocken.

*Derby*

**Nr. 82098.** — Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1934, 19 Uhr.  
**J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,**  
 Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Strumpfwaren, speziell Herrensocken.

*Hockey*

**Nr. 82099.** — Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1934, 19 Uhr.  
**J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,**  
 Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Strumpfwaren, speziell Herrensocken.

*Leader*

**Nr. 82100.** — Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1934, 19 Uhr.  
**J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,**  
 Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Strumpfwaren, speziell Herrensocken.

*Turf*

**Nr. 82101.** — Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1934, 19 Uhr.  
**J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,**  
 Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Strumpfwaren, speziell Herrensocken.

*Rugby*

**N° 82102.** — Data di deposito: 12 febbraio 1934, ore 18¼.  
**R. Huber-Müller's Erben, fabbricazione e commercio,**  
 Affoltern a. Albis (Zurigo, Svizzera).

Sigari Virginia e Toscani,

**PERLOSA**

**Nr. 82103.** — Hinterlegungsdatum: 12. Februar 1934, 10 Uhr.  
**H. Schaufelberger's Erben, Fabrikation und Handel,**  
 Wetzikon (Zürich, Schweiz).

Farben, Lacke, chemische Produkte.

**SEWO**

**Nr. 82104.** — Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1934, 19 Uhr.  
**Parfa Parfumerie und Kosmetik A.-G., Fabrikation und Handel,**  
 Mythenstrasse 24, Zürich 2 (Schweiz).

Schminke und Abschminke.

**COMEDIA**

**Nr. 82105.** — Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1934, 10 Uhr.  
**Neander A.-G., Handel,**  
 Lavaterstrasse 51, Zürich 2 (Schweiz).

Reinigungsmittel.

**DOMUS**

**Nr. 82106.** — Hinterlegungsdatum: 15. Februar 1934, 19 Uhr.  
**Bader & Laengin, Fabrikation und Handel,**  
 Bellerivestrasse 5, Zürich 8 (Schweiz).

Chemisch-technische Produkte, Reinigungsmittel, Bodenwische und Bodenbeize, fest und flüssig.

**MAGIC**

**Nr. 82107.** — Hinterlegungsdatum: 2. März 1934, 9 Uhr.  
**Gallati & Cie., Fabrikation,**  
 Näfels (Glarus, Schweiz).

Selbst zur Fernhaltung von Ungeziefer, wie Bremsen und dergl.

**"ANTI-TAON"  
 BREMSENTOD**

**Nr. 82108.** — Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1934, 18 Uhr.  
**Speisefettwerke Vita A. G., Fabrikation und Handel,**  
 Olten (Schweiz).

Margarine.

**SOSSMARGARINE 111**



**Nr. S2109.** — Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1934, 18 Uhr.  
Speisefettwerke Vita A. G., Fabrikation und Handel,  
Otten (Schweiz).

Margarine.

## BLÄTTERTEIGMARGARINE 222

**Nr. S2110.** — Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1934, 18¼ Uhr.  
Stemo Aktiengesellschaft (Stemo Soc. An.) (Stemo Ltd.),  
Fabrikation,  
Steigstrasse 51, Schaffhausen (Schweiz).

Cigaretten- und Cigarrenspitze.

## NICEX

**Nr. S2111.** — Hinterlegungsdatum: 21. Februar 1934, 12 Uhr.  
Alexander Schrader, Handel,  
Sagenmattstrasse 16, Luzern (Schweiz).

Schreib-, Zeichen- und Bureau-Artikel, -Material und -Maschinen.



**Nr. S2112.** — Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1934, 20 Uhr.  
Conservenfabrik Lenzburg vormals Henckell & Roth,  
Fabrikation und Handel,  
Lenzburg (Schweiz).

Conserven aller Art.

## Hero-Top

**N° S2113.** — Date de dépôt: 22 février 1934, 18 h.  
Le Vendeur Automatique S. A. (Der Verkaufs-Automat A. G.),  
fabrication et commerce,  
22, rue des Alpes, Genève (Suisse).

Distributeurs pour la vente de marchandises.

## VENDOMATE

**N° S2114.** — Date de dépôt: 23 février 1934, 18¼ h.  
Petitpierre fils & Cie., fabrication,  
Faubourg des Sablons 35, Neuchâtel (Suisse).

Pigeons artificiels pour tir aux pigeons, cartouches de chasse.



**Nr. S2115.** — Hinterlegungsdatum: 24. Februar 1934, 4 Uhr.  
Induag Industrieförderungs-Aktiengesellschaft,  
Fabrikation und Handel,  
Glarus (Dr. D. Streiff, Rechtsanwalt, Bankstrasse) (Schweiz).

Gegenstände, Einrichtungen und Apparate für Reklame aller Art, insbesondere für Lichtreklame, Wanderschriftreklame und Strassenbahnreklame, Reklame-tafeln und Zubehör hierzu.

## MOBILUX

### Uebertragungen — Transmissions

Nrn. 35234, 39761, 51044, 52790, 55665, 61988, 68493, 80496, 81760. — Klameth & Co., Bern (Schweiz). — Uebertragung an: Klameth & Co., Aktiengesellschaft, Tschannerstrasse 16, Bern (Schweiz). — Eingetragen am: 1. März 1934.

### Radiations — Löschungen

N° 40235 (F. o. s. du c. n° 165 de 1917). — Th. Mühlethaler S. A., Nyon (Suisse). — Radiée le 6 mars 1934 à la demande de la titulaire.

Nr. 82005 (S. H. A. B. Nr. 51 von 1934). — Ed. Kummer A. G. (Ariston Inventic) Uhrenfabrik Bettlach, Bettlach (Schweiz). — Am 7. März 1934, auf Ansuchen der Hinterlegerin gelöscht.

### Jungfraubahn-Gesellschaft

#### 5½ % Obligationen anleihen.

1. vom 15. April 1900, 1. Hypothek auf Scheidegg-Eismeer, Fr. 2,500,000. —  
2. vom 15. April 1906, 2. Hypothek auf Scheidegg-Eismeer, Fr. 1,500,000. —  
3. vom 28. April 1909, 1. Hypothek auf Eismeer-Jungfrauoch, Fr. 3,000,000.

Gemäss der Verordnung betreffend die Gläubigergemeinschaft bei Anleiheobligationen, vom 20. Februar 1918 nebst Ergänzungen vom 25. April 1919 und 29. November 1932, werden die Obligationäre eingeladen, an den am Dienstag, den 10. April 1934, nachmittags 2½ Uhr (Präsenzliste von 2 Uhr an) im Hotel Bristol in Bern unter der Leitung des unterzeichneten Instruktionsrichters stattfindenden

#### Obligationärversammlungen

mit anschliessender getrennter Abstimmung teilzunehmen zur Beschlussfassung über folgende Anträge, wobei die Gültigkeit der Beschlüsse gegenseitig voneinander abhängig ist:

- Vom 15. Oktober 1933 bis zum Ablauf der Anleihezeitdauer im Jahre 1940 wird der feste Zinsfuß auf 3 % herabgesetzt und ein Zusatzzins von ½ %, 1 % oder 1½ % bezahlt, soweit der jährliche Betriebsüberschuss, nach Einlage von 20 % des Restes, jedoch beschränkt auf Fr. 50,000, in eine Betriebsreserve bis zur Höhe von Fr. 300,000, ausreicht. Für den Zusatzzins stehen die beiden Anleihen erster Hypotheken einander gleich, jedoch dem Anleihen 2. Hypothek Scheidegg-Eismeer vor.
- Wahl eines Gläubigervertreeters für sämtliche Anleihen.

Diejenigen Obligationäre, welche an der Versammlung teilzunehmen oder sich vertreten zu lassen wünschen, haben ihre Obligationen bis spätestens am 9. April mittags zu deponieren:

- in Bern: bei der Kantonalbank oder der Spar- und Leihkasse;
- in Basel: bei Zahn & Cie. oder Lüscher & Cie.;
- in Zürich: bei der Bank Guyerzeller A.-G., der Kantonalbank oder der Schweizerischen Bankgesellschaft.

Zur Vertretung von Obligationären ist eine schriftliche Vollmacht erforderlich.

Die Akten des Bundesgerichtes können gegen Vorlage des Stimmrechtsausweises vom 3. bis 7. April auf der Obergerichtskanzlei in Bern eingesehen werden. (A. A. 28<sup>2</sup>)

Lausanne, den 1. März 1934.

Jaeger, Bundesrichter.

### Regina Palace und Jungfraublick A.-G., Interlaken

Die Inhaber der Partialen des 5 % Hypothekaranleihe im II. Rang von restanzlich Fr. 568,000, resp. deren Bevollmächtigte, werden hiermit in Anwendung der bundesrätlichen Verordnung betreffend die Gläubigergemeinschaft bei Anleiheobligationen vom 20. Februar 1918 zu einer

#### Gläubigerversammlung

auf Montag, den 26. März 1934, vormittags 11 Uhr, in den Verwaltungssaal der Schweizerischen Volksbank (II. Stock), in Bern eingeladen, zur Behandlung folgenden

#### Traktandums:

Beschlussfassung über den den Partialinhabern mittelst Zirkular vom 1. Februar 1934 unterbreiteten Antrag auf Einräumung eines weiteren Pfandrechtvorganges von Fr. 200,000.

Diejenigen Partialinhaber, denen in Unkenntnis ihrer Adresse kein Zirkular zugestellt werden konnte, werden ersucht, solches bei der Schweizerischen Volksbank in Bern, der Kantonalbank von Bern in Bern und der Spar- und Leihkasse in Bern zu beziehen, wo ihnen auch jede weitere Auskunft erteilt wird. (A. A. 30<sup>2</sup>)

Bern und Interlaken, den 10. März 1934.

Der Verwaltungsrat der  
Regina Palace und Jungfraublick A.-G.

### Genossenschaft „Stimmen im Sturm“

Die ordentliche Generalversammlung vom 13. März 1934 hat die Auflösung der Genossenschaft beschlossen und den Unterzeichner als Liquidator bestellt. Forderungen von Gläubigern der Genossenschaft sind bis zum 30. Juni 1934 unter Beilage eines Rechnungsauszeuges bei mir anzumelden.

(A. A. 32)

Alfred Niedermann, Ingenieur,  
Plattenstrasse 78, Zürich 7.

### Gerber Frères S. A., Delémont

#### Assemblée des créanciers de l'emprunt obligataire.

Les obligataires de l'emprunt en obligations foncières avec constitution d'hypothèque du 20 septembre 1928 sont convoqués, en application des dispositions de l'ordonnance du 20 février 1918, en assemblée le lundi 26 mars 1934, à 14 heures, à la Banque Populaire Suisse, à Delémont.

#### Tractanda:

- Statuer sur la réduction du taux d'intérêt de 6 à 5 %.
- Statuer sur l'acceptation des propositions concordataires de la débiteur. (A. A. 31<sup>2</sup>)

Delémont, le 12 mars 1934.

Au nom du conseil d'administration de Gerber Frères S. A.:  
P. Siegfried. E. Brechtli.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Waren — Importation et exportation des principales marchandises

Januar-Februar 1934 — Janvier-Février 1934

Veröffentlicht durch die eidg. Oberzolldirektion — Publié par la Direction générale des Douanes fédérales

Table with columns for 'Januar-Februar 1933', 'Januar-Februar 1934', 'I. Einfuhr - Importation', 'Nettogewicht', 'Poids net', 'Janvier-Février 1933', and 'Janvier-Février 1934'. It lists various goods such as grains, textiles, and machinery with their respective quantities and values.



**Espagne — Agio**

L'agio dû au cas où les droits de douane, payables en or, sont acquittés en monnaie d'argent ou en billets de banque, a été fixé, pour la période du 11 au 20 mars 1934 à 140,02 % (agio du 1<sup>er</sup> au 10 mars 1934 141,07 %).  
(Voir aussi publications dans la Feuille officielle suisse du commerce, n° 301, du 24 décembre 1929, concernant le paiement des droits en Espagne, et, pour les droits à acquitter entièrement en or, les n° 168 et 173 des 22 et 28 juillet 1930.) 62. 15. 3. 34.

**Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux**

Umrechnungskurse vom 15. März an — Cours de réduction dès le 15 mars  
Belgien Fr. 72.30; Dänemark Fr. 71.25; Danzig Fr. 101.50; Deutschland Fr. 123.10; Frankreich Fr. 20.40; Italien Fr. 26.65; Japan Fr. 98.—; Jugoslawien Fr. 7.15; Luxemburg Fr. 14.46; Marokko Fr. 20.40; Niederlande Fr. 208.50; Oesterreich Fr. 57.90; Polen Fr. 58.50; Schweden Fr. 82.25; Tschechoslowakei Fr. 12.92; Tunesien Fr. 20.40; Ungarn Fr. 89.92; Grossbritannien Fr. 15.90.

Annoncen-Regie:  
**PUBLICITAS**  
Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

**Anzeigen — Annonces — Annunzi**

Régie des annonces:  
**PUBLICITAS**  
Société Anonyme Suisse de Publicité

**AROSA**

*Wintersport bis Mai!*

*sonnig* *schneesicher* *fröhlich*

Schweizerische Ski-Schule.  
Auskünfte und Prospekte durch alle Reisebüros und Kurverwaltung Arosa.

Pensionspreis von Fr. 8.50 an.



**„und das ist unsere Uhr!**

Ein seltenes Erbstück, erbaut anno Domini 1745, an welchem wir sehr hängen! Innen und aussen prachtvolle Handarbeit von damaligen Künstlern. Ein kleiner Fehler hat sie zwar: sie geht nicht mehr!

Unter uns gesagt: Uhren sind besonders im Geschäft vorhanden, um genau die Zeit anzugeben, nach welcher sich der Ausläufer ebensogut wie der Herr Direktor richten muss. Man trifft heute nur noch selten Uhren mit lahmen Zeigern in kaufmännischen und industriellen Betrieben, denn überall da, wo die Zeit nach ihrem richtigen Wert gemessen wird, hängt eine ZENITH-Elektrisch, denn:

Die ZENITH-Elektrisch wird direkt am Lichtnetz angeschlossen. Sie ist mit einem Präzisionsuhrwerk ausgestattet, dessen Feder durch einen Ferrarismotor aufgezogen wird. Dank 40-stündiger Gangreserve haben Stromunterbrüche auf den sichern Gang der elektrischen ZENITH keinen Einfluss. Die ZENITH-Elektrisch wird von den tüchtigsten Uhrmachern der Welt verfertigt.

**ZENITH ZEIT/GENAUE ZEIT**  
elektrisch

Verlangen Sie die interessanten ZENITH-Elektrisch-Prospekte B 102 von der A.-G. für Messapparate Bern, Schwanengasse 8

**Verhörter Katarrh**  
kann schwere Folgen haben. Wie eine Sennröh-Kur davon befreit, zeigt Aufklärungsschrift No. F 12

**Sennröh**  
KURANSTALT DEGERSHEIM

**Ihr Jahresabschluss gewinnt an Übersicht**

bei Verwendung der Meyer'schen Erfolgs- und Unkosten-Tabellen. Alle Gewinn- und Verlustfaktoren der Jahresrechnung werden auf eine Vergleichsbasis gebracht, wodurch die Entwicklung Ihres Unternehmens sich auf Jahre hinaus genau kontrollieren lässt. Sehr praktisch für Geschäftsführer. Beide Exemplare total Fr. 7.— 733  
Aug. Meyer-Häner, Gundeldingerstr. 111, Basel.

**Handels- oder Fabrikations-Geschäft**

**zu kaufen gesucht.** In Frage kommt nur existenzbetrieendes Unternehmen. Offerten, möglichst detailliert, erbeten unter Chiffre A 70149 Q an Publicitas Basel. 738

**Darlehen gesucht von 5000 Franken**  
zu 6 % Zins, monatl. Rückzahlung Fr. 100—120 Hypoth. Sicherstellung. — Offerten unter Chiffre L 51955 Q an Publicitas Basel, Freistrasse 29.

**Fr. 50,000 bis Fr. 100,000!**

von alteingesessener Firma gesucht, zur Durchführung von bedeutenden industriellen Verwertungs-Aufträgen

Es handelt sich um risikolose Transaktionen mit hohen Verdienstmöglichkeiten. Nur Herren, die sich über entsprechendes Kapital ausweisen können, erhalten Auskunft. Strengste Diskretion wird zugesichert. Vermittler verboten. Offerten unter Chiffre F 3266 Q an Publicitas Basel. 751

**Für 25 bis 30,000.—**

Schweizer Fr. werden freie Mark oder gute deutsche Titel in Deutschland gesucht, eventuell auch Register Mark. — Offerten unter Chiffre Y 52042 Q an Publicitas Basel, Freistrasse 29. 757

**Öffentliches Inventar \* Rechnungsruf**

Erblasser: **Glauser-Hünig Bendieth**, Bendieth sel. von Jegenstorf, geb. 1882, gew. Gärtnermeister in Langenthal, unbeschränkt haftender Kollektivgesellschaftler der Firma B. Glauser & Broggi, Gartenbaugeschäft in Langenthal.

**Eingabefrist bis und mit 10. April 1934:**

- Für Forderungen und Bürgschaftsansprachen beim **Regierungsstatthalteramt Aarwangen** in Langenthal,
- für Guthaben beim Notariats- und Advokaturbureau **Meyer** in Langenthal.

Die Eingaben sind getrennt einzugeben für Herrn B. Glauser persönlich und für die Firma B. Glauser & Broggi.

**Massaverwalter:** Herr **Ernst Bähler-Glauser**, Kaufmann, in Langenthal. 678.

Langenthal, den 5. März 1934.  
Der Beauftragte:  
**W. Meyer**, Fürspe. und Notar.

# Zürcher Ziegeleien A.-G. Zürich

Die Herren Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur  
**23. ordentlichen Generalversammlung**  
**auf Samstag, den 17. März 1934, 11 Uhr**  
**ins Zunfthaus zur Zimmerleuten, Zürich**  
 eingeladen.

**TRAKTANDEN:**

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bilanz für 1933.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Erteilung der Entlastung an die Gesellschaftsorgane.
4. Verwendung des Reingewinnes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung nebst dem Bericht der Kontrollstelle liegen von heute ab im Bureau Talstrasse 83, Zürich 1, den Aktionären zur Einsicht auf. Dort kann auch der gedruckte Geschäftsbericht bezogen werden.

Stimmkarten können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden bis zum 16. März 1934 im Bureau Talstrasse 83, Zürich 1, am Versammlungstage im Versammlungslokal. (5908 Z) 553 i  
 Zürich, den 9. Februar 1934.

**Der Verwaltungsrat.**

## Fedag in Koblenz

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**  
**auf Samstag, den 31. März 1934, vormittags 11 Uhr**  
**in Baden, Parkstrasse 12**

**TAGESORDNUNG:**

1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes und Genehmigung der Jahresrechnung, sowie der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung, und Genehmigung des Bilanzergebnisses.
2. Verschiedenes.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben sich bis spätestens 29. März 1934 über ihren Aktienbesitz bei der Geschäftsleitung der Fedag in Koblenz auszuweisen. Dasselbst können Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie Revisorenbericht durch die Aktionäre eingesehen werden. 765 i

Koblenz, den 14. März 1934.

**Der Verwaltungsrat.**

## Compania Italo-Argentina de Electricidad

(Sociedad Anónima)

### Assemblée Générale Ordinaire des Actionnaires

Conformément aux dispositions de l'article 22 des statuts, Messieurs les actionnaires sont convoqués en Assemblée Générale Ordinaire pour le 16 avril 1934, à 14 heures 30, au Siège de la Compagnie, Calle Corrientes 651—659 à Buenos Aires.

**ORDRE DU JOUR:**

1. Examen du rapport et du bilan pour le 22<sup>me</sup> exercice; distribution des bénéfices et rapport du Syndic.
2. Rémunération des Syndics.
3. Election de sept administrateurs titulaires et d'un suppléant.
4. Election d'un syndic et de son suppléant.
5. Désignation de deux actionnaires qui, avec le président, le secrétaire et le syndic, approuveront et signeront le procès-verbal de l'assemblée.

Pour assister à l'assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs actions ou les certificats de dépôt de Banques au Siège de la Compagnie, Calle Corrientes 651—659, à Buenos Aires, au moins trois jours avant la date fixée pour l'assemblée, conformément à l'article 27 des statuts.

En conformité avec le même article les actions ou certificats de dépôt de Banques pourront être déposés au même effet, au moins 28 jours avant la date fixée pour l'assemblée, aux domiciles suivants:

- en Suisse:
- Société de Banque Suisse, à Bâle, 695
  - Union de Banques Suisses, à Zurich,
  - Société Anonyme Leu & Cie., à Zurich,
  - Banca Unione di Credito, à Lugano,
  - et tous leurs Sièges et Succursales en Suisse,
  - MM. A. Sarasin & Cie., à Bâle,
  - Société Privée de Banque et de Gérance, à Zurich,
  - aux Etats-Unis de l'Amérique du Nord:
  - MM. A. Iselin & Co., à New York.

Buenos Aires, le 8 mars 1934. Le conseil d'administration.

## Enosis S. A. pour le Commerce & l'Industrie, Genève

MM. les actionnaires sont convoqués en assemblée générale extraordinaire, le samedi 24 mars 1934, à 10 heures, en l'Etude de M<sup>e</sup> B. de Budé, notaire, 29, Rue du Rhône, à Genève, avec l'ordre du jour suivant: 1. Rapport du conseil d'administration; 2. réduction du capital social et modification des statuts; 3. démission et éventuellement nomination d'administrateurs; 4. propositions d'entrée en liquidation de la Société et désignation des liquidateurs. (3883 x) 754 i

Genève, le 12 mars 1934.

**Le conseil d'administration.**

Handels-Unternehmen der Lebensmittelbranche sucht zur Erweiterung und Aufnahme der Fabrikation

## KAPITAL

in beliebigen Beträgen.  
 Beweis für Gewinn- und Absatz-Möglichkeiten bereits erbracht. Mutmassliche Verzinsung 15 %.  
 Anfragen unter Chiffre B. W. 5099 an Rudolf Mosse A.-G., Basel 1. 740

### Seltene Gelegenheit!

Während der Dauer des eidg. Schatzfestes in Freiburg ds. J. ist daselbst ein **schöner Laden**, eingerichtet, prima plaziert am Bahnhof, **zu vermieten**. Interessenten belieben Offert. einzureichen unter Chiffre P 11280 F an Publicitas Freiburg. 761

Inserieren Sie im Schweizer Handelsamtsblatt

### Zu kaufen gesucht gegen bar

## 5 T. Saurer

Nur guterhaltene, modernes Chassis, event. ohne Ladebrücke, mit oder ohne Kipper. 750  
 Detaillierte Offerten an Satteln, Fuhrhalterei, Basel, Türkheimerstrasse 17.

## Aussendienst

Höherer Beamter, Westschweizer, gesetzten Alters, mit vornehmen, sicherem Auftreten, Französisch und Deutsch in Wort und Schrift, langjährige Erfahrung in der Industrie, initiativreife, durchaus selbständige und zuverlässige Kraft, sucht passende Vertrauensstelle im Aussendienst eines grösseren Unternehmens. Erstklassige Referenzen zur Verfügung. Schriftliche Offerten unt. Chiffre M 16297 L an Publicitas Lausanne. 759

## Kauf

Das Zeitungsinsert zucht vor allem die Aufmerksamkeit an und reikt zu Handlungen, zum Kauf.

# Thommens Uhrenfabriken A. G. Waldenburg

## 29. ordentliche Generalversammlung

**Donnerstag, den 29. März 1934, nachmittags 3 Uhr**  
**im „Löwen“ zu Waldenburg**

**TRAKTANDEN:**

1. Vorlage des Jahresberichtes, der Rechnung und Bilanz pro 1933 und Bericht der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresnutzens, Festsetzung der Dividende und Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
3. Wahl der Kontrollstelle pro 1934.
4. Allfälliges.

Die Jahresrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 19. März an im Bureau der Gesellschaft und beim Schweizerischen Bankverein in Basel zur Einsicht der Aktionäre auf. Zutrittskarten zu dieser Generalversammlung können gegen Einreichung eines unterschriebenen Nummernverzeichnisses über den Aktienbesitz bis inklusive 28. März 1934 bezogen werden:

- in Waldenburg: im Bureau der Gesellschaft;
- in Liestal: bei der Basellandschaftlichen Kantonalbank;
- in Basel: beim Schweiz. Bauverein. (3303 Q) 760 i

Waldenburg, den 14. März 1934.

Namens des Verwaltungsrates,  
 Der Präsident:  
**Dr. H. Straumann.**

## Bamberger, Leroi & Co., Zürich

### Aktiengesellschaft

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**  
**auf Donnerstag, den 29. März 1934, vormittags 11 Uhr**  
**in den Geschäftsräumen, Stauffacherquai 42 in Zürich**

**TRAKTANDEN:**

1. Abnahme des Protokolls der Generalversammlung vom 25. März 1933.
2. Vorlage der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung, des Geschäftsberichtes und des Berichtes der Kontrollstelle für 1933.
3. Beschlussfassung über die Bilanz und die Verwendung des Jahresergebnisses. Entlastung des Verwaltungsrates.
4. Wahl der Kontrollstelle für 1934.
5. Verschiedenes.

Die Zutrittskarten für die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder Ausweis über deren Besitz auf unserem Bureau vom 20. bis 28. März 1934 bezogen werden.

Die Bilanz nebst Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 20. März 1934 auf unserem Bureau zur Einsicht der Herren Aktionäre auf. (6308 Z) 756 i

## Baugesellschaft Neuhaus A.-G., Köniz

### Aufforderung

Die Firma Baugesellschaft Neuhaus A.-G., mit Sitz in Köniz, hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. November 1933 die Liquidation beschlossen. Die Liquidation ist einer besonderen Liquidationskommission übertragen worden.

An die Gläubiger der Gesellschaft ergelt hiermit gemäss Art. 665 O.R. die Aufforderung, ihre allfälligen Ansprüche innert der gesetzlichen Frist beim Präsidenten der Liquidationskommission, H. Walter, Fabrikstrasse 33, in Bern, anzumelden. 755 i

Bern, im Februar 1934. Namens der Liquidationskommission,  
 Der Präsident: H. Walter. Der Sekretär: E. Blaser.